



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 9. juuni 2022
(OR. en)

9890/22

ECOFIN 581
UEM 170
SOC 363
EMPL 243
COMPET 466
ENV 572
EDUC 232
RECH 358
ENER 278
JAI 829
GENDER 105
ANTIDISCRIM 84
JEUN 115
SAN 362

MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Alaliste esindajate komitee / nõukogu
Teema:	NÕUKOGU SELGITAV MÄRKUS 2022. aasta Euroopa poolaasta raames liikmesriikidele esitatavate nõukogu soovitude saatedokument

Delegatsioonidele edastatakse majandus- ja rahanduskomitee koosoleku põhjal koostatud versioon selgitavast märkusest, mis lisatakse 2022. aasta Euroopa poolaasta raames liikmesriikidele esitatavatele nõukogu soovitudele.

Selgitav märkus

– 2022. aasta Euroopa poolaasta raames liikmesriikidele esitatavate nõukogu soovitude saatedokument

Määruse (EÜ) nr 1466/97 (eelarveseisundi järelevalve ning majanduspoliitika järelevalve ja kooskõlastamise tõhustamise kohta) majandusdialogi käsitlevasse jakku kuuluva artikli 2ab lõikes 2 sätestatakse, et „nõukogult oodatakse reeglina komisjoni soovitude ja ettepanekute järgimist või oma seisukoha avalikku selgitamist“.

Seoses kõnealuse „täida või põhjenda täitmatajätmist“ põhimõttega esitab nõukogu käesolevaga järgmised selgitused 2022. aasta Euroopa poolaasta raames nõukogu poolt liikmesriikidele esitatavaid soovitusi käsitlevates komisjoni soovitudes tehtud heakskiidetud muudatuste kohta, millega komisjon ei ole nõus.

Majandus- ja rahandusküsimuste nõukogu on samuti heaks kiitnud mitmed soovitudes tehtud täiendused ning faktilised või tehnilised muudatused, mille tegemist komisjon täielikult toetab.

Väljavõte riigipõhisest soovitusest nr 1

Kõik liikmesriigid peale Rumeenia

Komisjoni tekst

Suurendada avaliku sektori investeeringuid rohe- ja digipöördesse ning energiajulgeolekusse, sealhulgas kasutades taaste- ja vastupidavusrahatut, kava „RePowerEU“ ja muid ELi vahendeid.

Kokkulepitud tekst

Suurendada avaliku sektori investeeringuid rohe- ja digipöördesse ning energiajulgeolekusse, võttes arvesse algatust „REPowerEU“, sealhulgas kasutades taaste- ja vastupidavusrahatut ja muid ELi vahendeid.

Selgitus

Kooskõlas varasema tavaga muudeti teksti, et kajastada asjaolu, et nõukogu ei ole veel vastu võtnud kava „REPowerEU“, sealhulgas selle rahastamist. Riigipõhised soovitusel ei tohiks ette määrata selliste seadusandlike menetluste tulemusi, mille üle otsustatakse muul (seadusandlikul) õiguslikul alusel ja millesse on kaasatud ka Euroopa Parlament. Samal ajal tuleb nõukogu (ECOFIN) meelde, et Versailles' deklaratsioonis palusid juhid komisjonil esitada selline kava, et kiiresti vähendada sõltuvust Venemaa fossiilkütustest ja kiirendada energiasüsteemi ümberkujundamist, eesmärgiga saavutada vastupidavam energiasüsteem ja hästi ühendatud energialiit. Euroopa Ülemkogu kutsus oma 30.–31. mai 2022. aasta erakorralise kohtumise järeldustes nõukogu üles vaatama kiiresti läbi komisjoni ettepanekud REPowerEU eesmärkide saavutamiseks. Kokkulepitud muudatus ei muuda oluliselt soovitusel ega nõukogu poolt kõnealusele algatusele omistatud tähtsust, vaid selle eesmärk on üksnes rõhutada, et nõukogu alles vaatab läbi algatust „REPowerEU“, sealhulgas erinevaid asjaomaseid õigusakte.

Põhjendus 3

Kõik liikmesriigid

Komisjoni tekst

Venemaa sissetung Ukrainasse pärast ülemaailmset pandeemiat on märkimisväärselt muutnud geopoliitilist ja majanduslikku olukorda. Sissetungi mõju liikmesriikide majandusele avaldub näiteks kõrgemates energia- ja toiduhindades ning kehvemates kasvuväljavaadetes. Kõrgemad energiahinnad mõjutavad eelkõige kõige haavatavamaid kodumajapidamisi, kes kannatavad energiaostuvõimetuse all või elavad selle ohus. EL seisab silmitsi ka Ukrainast põgenevate inimeste enneolematu sissevooluga. Sellega seoses käivitati 4. märtsil 2022 esimest korda ajutise kaitse direktiiv, millega anti Ukrainast pärit põgenikele õigus seaduslikult ELis viibida ning juurdepääs haridusele ja koolitusele, tööturule, tervishoiule, eluasemele ja sotsiaalhoolekandele.

Kokkulepitud tekst

Venemaa sissetung Ukrainasse pärast ülemaailmset pandeemiat on märkimisväärselt muutnud geopoliitilist ja majanduslikku olukorda. Sissetungi mõju liikmesriikide majandusele avaldub näiteks kõrgemates energia-, toidu- ja toorainehindades ning kehvemates kasvuväljavaadetes. Kõrgemad energiahinnad mõjutavad eelkõige kõige haavatavamaid kodumajapidamisi, kes kannatavad energiaostuvõimetuse all või elavad selle ohus, samuti ettevõtteid, mis on energiahindade tõusu suhtes kõige haavatavamad. EL seisab silmitsi ka Ukrainast põgenevate inimeste enneolematu sissevooluga. Venemaa agressioonisõjast tulenevad majanduslikud tagajärjed on mõjutanud liikmesriike ebaühtlaselt. Sellega seoses käivitati 4. märtsil 2022 esimest korda ajutise kaitse direktiiv, millega anti Ukrainast pärit põgenikele õigus seaduslikult ELis viibida ning juurdepääs haridusele ja koolitusele, tööturule, tervishoiule, eluasemele ja sotsiaalhoolekandele.

Selgitus

Lepiti kokku, et kuigi Venemaa agressioonisõda Ukraina vastu on ühine šokk, mis mõjutab ELi tervikuna, tuleks lisada viide liikmesriikidele avalduvale erinevale mõjule. See on kooskõlas komisjoni 16. mai 2022. aasta kevadprognoosiga, milles märgitakse samuti, et ELis puutuvad liikmesriigid erineval määral kokku mõningate sõja mõju edasikandumise kanalitega, näiteks kaubanduse ja finantsturgude kanalid.